



Primljeno/Zaprimljeno/Примљено		
Број/број	Таксе/Pristojbe/Таксе	Прилог/Прилог

**ZAHTEJEV ZA IZDAVANJE VIZE  
ЗАХТЈЕВ ЗА ИЗДАВАЊЕ ВИЗЕ  
REQUEST FOR ISSUANCE OF VISA**

**Naziv organa/ tijela kojem se zahtjev podnosi/ Назив органа којем се захтјев подноси/ Issuing authority**

**Образац попуните читко/ Образац попуните читко/Use capital letters**

1. Prezime-na/Презиме-на/Family name-s		Popunjava i obrađuje isključivo konzulat, ambasada / Veleposlanstvo/ Попуњава и обрађује искључиво амбасада /конзулат/ For Embassy / Consulate Use only  Datum zahtjeva/ Датум заhtjeва:  Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
2. Prezime-na pri rođenju (ranija prezime-na)/Презиме-на при рођењу (ранија презиме-на)/ Surname-s at birth (earlier family name-s)		
3. Imena/Имена/First names (given names)		
4. Datum rođenja (dd-mm-gggg)/Датум рођења (dd-mm-gggg)/Date of birth(dd-mm-yyyy)	5.ID broj (ЈМБ)/ ИД број (ЈМБ)/ ID-number (optional)	
6. Mjesto i zemlja rođenja/Мјесто и земља рођења/ Place and country of birth		Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
7. Trenutna/Trenutačna državljanstva/Тренутна држављанств/Current nationality/ies	8. Državljanstva pri rođenju/Држављанства при рођењу /Original nationality (Nationality at birth)	
9. Pol/Spol/Пол/ Sex	10. Bračno stanje/Bračno stanje/Marital status:	Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
<input type="checkbox"/> Muški/ Мужки/Male  <input type="checkbox"/> Ženski/Женски/Female	<input type="checkbox"/> Sam-a/ Сам-а/ Single  <input type="checkbox"/> Oženjen-a/ Ожењен-а/ Married  <input type="checkbox"/> Razdvojen-a/ Раздвојен-а/ Separated  <input type="checkbox"/> Rastavljen-a/ Растављен-а/ Divorced  <input type="checkbox"/> Udovac-ica/ Удовац-ица/ Widow(er)  <input type="checkbox"/> Drugo/ Друго/ Other	
11. Име оца/Име оца/Father's name		Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
12. Име мајке/Име мајке/Mother's name		
13. Vrsta pasoša/putovnice/ Врста пасоша/Type of passport:		Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
<input type="checkbox"/> Pasoš/Putovnica/ Пасош/ National passport <input type="checkbox"/> Diplomatski-ska/ Дипломатски/ Diplomatic <input type="checkbox"/> Službeni-a/ Службени/ Service <input type="checkbox"/> Putna isprava (Konvencija 1951) Путна исправа (Конвенција 1951) Travel document (1951 Convention)  <input type="checkbox"/> Druga putna isprava (molimo opišite)/ Друга путна исправа (молимо опишите)/Other travel document (please specify):		
14. Broj pasoša/Putovnice/Број пасоша/Number of passport	15.Organ/Tijelo izdavanja/Орган издавања/Issued by	Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
16.Datum izdavanja (dd-mm-gggg) / Датум издавања (dd-mm-gggg) / Date of issue(dd-mm-yyyy)	17. Važi do (dd-mm-gggg) / Важи до (dd-mm-gggg) / Valid until (dd-mm-yyyy)	
18. Ako ste nastanjeni u zemlji koja nije zemlja vašeg porijekla/podrijetla, imate li dozvolu da se vratite u tu zemlju?/ Ако сте настањени у земљи која није земља вашег поријекла, имате ли дозволу да се вратите у ту земљу?/ If you reside in a country other than your country of origin, have you permission to return to that country?		Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
<input type="checkbox"/> Ne/He/No  <input type="checkbox"/> Da (vrsta, broj i rok trajanja dozvole/ Да (врста, број и рок трајања дозволе)/ Yes, (type, number and validity)		
19. Trenutno/Trenutačno zanimanje/Тренутно занимање/Current occupation		Dokumentom rukovodi/ Документом руководи:  Dokazi/ Докази:  <input type="checkbox"/> Važeći pasoš/ putovnica Важећи пасош  <input type="checkbox"/> Financijska sredstva/ финансијска средства  <input type="checkbox"/> Pozívno pismo/ Позивно писмо  <input type="checkbox"/> Transportno/ Prijevozno sredstvo/ Транспортно средство  <input type="checkbox"/> Zdravstveno osiguranje/ Здравствено осигурање  <input type="checkbox"/> Radna dozvola / Радна дозвола  <input type="checkbox"/> Rezervacija hotela/ Резервација хотела
20. Naziv, adresa i telefonski broj poslodavca. Za studente i učenike, ime i adresa obrazovne ustanove/ Назив, адреса и телефонски број послодавца. За студенте и ученике, име и адреса образовне установе/ Employer and employer's address and telephone number. For students, name and address of school.		

<b>21. Glavno odredište / Главно одређиште / Main destination</b>	<b>22. Vrsta vize/ Врста визе /Type of Visa :</b> <input type="checkbox"/> Aerodromsko tranzitna / Аеродромско транзитна / Airport transit <input type="checkbox"/> Tranzitna/ Транзита/ Transit <input type="checkbox"/> Kratkoročni boravak / Краткорочни боравак / Short stay <input type="checkbox"/> Dugoročni boravak / Дугорочни боравак / Long stay	<b>23. Viza/Виза/Visa :</b> <input type="checkbox"/> Individualna/ Индивидуална/ Individual <input type="checkbox"/> Zajednička/ Зажедничка/ Collective	<b>Popunjava i obrađuje isključivo konzulat, ambasada / Veleposlanstvo/ Попуњава и обрађује искључиво амбасада /конзулат/ For Embassy / Consulate Use only</b>
<b>24. Broj ulazaka/Број улазака/Number of entries requested</b> <input type="checkbox"/> Jedan ulazak/ Један улазак/ Single entry <input type="checkbox"/> Dva ulaska/ Два улака/ Two entries <input type="checkbox"/> Višestruki ulazak/ Вишеструки улазак / Multiple entries	<b>25. Odredište u BiH/ Одређиште у БиХ/ Duration of stay</b> Vizu tražite na: _____ дана Визу тражите на: _____ дана Visa is requested for: _____ days	<b>Viza / Виза :</b> <input type="checkbox"/> Odbijena / Одбијена <input type="checkbox"/> Izdana / Издаага,  <b>Tip vize / Тип визе:</b> <input type="checkbox"/> A <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> D	
<b>26. Druge vize (izdane u periodu od zadnje tri god. i period važenja)/ Друге визе издааге у периоду од задње три год. и период важења) / Other visas (issued during the past three years) and their period of validity</b>			<b>Broj ulazaka / Број улазака:</b> <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> Višestruki /вишеструки
<b>27. U slučaju tranzita, imate li dozvolu ulaska u zemlju koja je odredište vašeg putovanja?/ У случају транзита, имате ли дозволу уласка у земљу која је одређиште вашег путовања?/ In the case of transit, have you an entry permit for the final country of destination?</b> <input type="checkbox"/> Ne/He/No <input type="checkbox"/> Da, важи до:/Да, важи до:/Yes , valid until:      Izdanu od strane: Издаагу од стране: Issuing authority:			
<b>28. Prijašnji odobreni boravak i druge izdate vize u BiH, u kojem periodu i broj ulazaka:/ Пријашњи одобрени боравак и друге издате визе у БиХ, у којем периоду и број улазака /Previous stays and other issued visas in Bosnia and Herzegovina:</b>			<b>Vrijedi od/Вриједи од:</b>  <b>Vrijedi do/Вриједи до:</b>  <b>Vrijedi za/Вриједи за: dana / дана</b>
<b>29. Svrha putovanja/Сврха путовања/Purpose of travel</b> <input type="checkbox"/> Turizam <input type="checkbox"/> Posao <input type="checkbox"/> Posjeta porodici/obitelji ili prijateljima Туризам      Посао      Посета породици или пријатељима Tourism      Business      Visit to Family or Friends <input type="checkbox"/> Kultura/Sport <input type="checkbox"/> Službeno <input type="checkbox"/> Medicinski razlozi Култура/Спорт      Службено      Медицински разлози Cultural/Sports      Official      Medical reasons <input type="checkbox"/> Drugo (navedite)/Друго (наведите) / Other (please specify):			
<b>30. Datum dolaska (dd-mm-gggg) /Датум доласка (dd-mm-yyyy) /Date of arrival (dd-mm-yyyy)</b> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	<b>31. Datum odlaska (dd-mm-gggg) /Датум одласка (dd-mm-yyyy) / Date of departure (dd-mm-yyyy)</b> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>		
<b>32. Granični prelaz/prijelaz ili tranzitna ruta/ Гранични прелаз или транзитна рута/ Border of first entry or transit route</b>	<b>33. Sredstvo prevoza/prijevoza Средство превоза/ Means of transport</b>		
<b>34. Ime i prezime (naziv) poslodavca ili pravne osobe i kontakt osobe, odnosno naziv hotela ili druge adrese u BiH:/ Име и презиме (назив) послодавца или правног лица и контакт особе, односно назив хотела или друге адресе у БиХ:/Name and surname (title) of the employer or legal entity and contact person or the name of hotel or other addresses in Bosnia and Herzegovina</b>			
<b>Ime i prezime (Naziv) / Име и презиме (Назив) / Name</b>		<b>Telefon i telefax / Телефон и телефакс/ Telephone and telefax</b>	
<b>Puna adresa / Пуна адреса / Full address</b>		<b>e-mail adresa / е-маил адреса / e-mail address</b>	
<b>35. Ko/Tko preuzima troškove vašeg putovanja i boravka u BiH? / Ко преузима трошкове Вашег путовања и боравка у БиХ? / Who is paying for your cost of travelling and for your costs of living during your stay?</b> <input type="checkbox"/> Lično /Osobno/ Лично/ Myself <input type="checkbox"/> Pozivalac / Pozivatelj/Позивалац /Host person/s <input type="checkbox"/> Pravno lice/pravna osoba (Navedite na koji način i priložite dokumentaciju) / Правно лице (Наведите на који начин и приложите документацију) / Host company. (State who and how and present corresponding documentation):			

<b>36. Novčana sredstva za vrijeme vašeg boravka u BiH/Новчана средства за vrijeme вашег боравка у БиХ/Means of support during your stay</b> <input type="checkbox"/> Gotovina/ Готовина/ Cash <input type="checkbox"/> Putnički čekovi/ Путнички чекови/ Travellers' cheques <input type="checkbox"/> Kreditne kartice/ Кредитне картице/ Credit cards <input type="checkbox"/> Смјештај/ Смјештај/ Accommodation <input type="checkbox"/> Друго/ Друго/ Other  <input type="checkbox"/> Putno ili zdravstveno osiguranje. Važi do: (dd-mm-gggg) /Путно или здравствено осигурање. Важи до: (dd-mm-gggg) / Travel and/or health insurance. Valid until: (dd-mm-gggg) <div style="text-align: center;"> <input type="text"/> <input type="text"/>    <input type="text"/> <input type="text"/>    <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> </div>			<b>Popunjava i obrađuje isključivo konzulat, ambasada / Veleposlanstvo/ Попуњава и обрађује искључиво амбасада /конзулат/ For Embassy / Consulate Use only</b>
<b>37. Prezime bračnog druga/Презиме брачног друга/ Spouse's family name</b>		<b>38. Prezime bračnog druga pri rođenju/Презиме брачног друга при рођењу/Spouse's family name at birth</b>	
<b>39. Име брачног друга/Име брачног друга/Spouse's first name</b>	<b>40. Datum rođenja bračnog druga (dd-mm-gggg) /датум рођења брачног друга (dd-mm-gggg) /Spouse's date of birth (dd-mm-gggg)</b> <div style="text-align: center;"> <input type="text"/> <input type="text"/>    <input type="text"/> <input type="text"/>    <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> </div>	<b>41. Mjesto rođenja bračnog druga/Мјесто рођења брачног друга/Spouse's place of birth</b>	
<b>42. Djeca (Zahtjevi se <u>moraju</u> popunjavati posebno za svaki pasoš/putovnicu /Дјеца (Захтјеви се <u>морају</u> попуњавати посебно за сваки пасош)/ Children (Applications <u>must</u> be submitted separately for each passport)</b>			
Prezime/Презиме/ Family name	Име/Име/First name	Datum rođenja (dd-mm-gggg) /датум рођења (dd-mm-gggg) /Date of birth (dd-mm-gggg)	
1	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
2	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
3	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
4	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
5	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
6	<input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	
<b>43. Imate li članove uže porodice/obitelji i-ili srodnike u BiH, ako da navesti koje/ Имате ли чланове уже породице или сроднике у БиХ, ако да навести које/Do you have members of immediate or extended family in Bosnia and Herzegovina? If yes, state who.</b>			
Prezime/Презиме/Family name	Име/Име/First Name	Državljanstvo/Држављанство/Nationality	
Adresa i kontakt telefon u BiH/Адреса и контакт телефон у БиХ /Address and contact phone in Bosnia and Herzegovina			
Srodstvo sa osobom u BiH/Сродство са особом у БиХ/Family relationship with person in Bosnia and Herzegovina			

<p><b>44. Poznato mi je i saglasan-na/suglasan-na sam</b> da se moji lični/osobni podaci, navedeni u ovom zahtjevu, proslijede nadležnim organima/tijelima BiH, provjeravaju i obrađuju, kako bi se donijela odluka o mom zahtjevu za izdavanje vize. Ovi podaci se mogu unositi u bazu podataka i u njoj čuvati. Ovim podacima pojedinačno imaju pristup nadležni-a organi/tijela u BiH.</p> <p>Izjavljujem u najboljem uvjerenju i savjesno, da su podaci koje sam naveo/la u zahtjevu tačni/točni i potpuni. Svjestan/na sam da lažne izjave mogu dovesti do odbijanja mog zahtjeva ili poništavanja već izdate vize kao i krivičnog gonjenja shodno/sukladno propisima BiH. Obavezujem/obvezujem se da ću, ako mi viza bude izdata, istekom roka njenog važenja napustiti teritoriju/teritorij Bosne i Hercegovine. Upoznat/a sam da izdata viza predstavlja, samo jedan od uslova/uvjeta za ulazak u Bosnu i Hercegovinu. Činjenica, da mi je izdata viza ne znači da imam pravo na obeštećenje / odštetu ako ne ispunjavam sve uslove/uvjete za ulazak u teritoriju / na teritorij BiH, te mi zato bude odbijen ulazak u BiH. Uslovi za ulazak u Bosnu i Hercegovinu se prilikom ulaska ponovno provjeravaju./</p> <p><b>Познато ми је и сагласан-а сам</b> да се моји лични подаци, наведени у овом захтјеву, просљеђују надлежним органима БиХ, провјеравају и обрађују, како би се донијела одлука о мом захтјеву за издавање визе. Ови подаци се могу уносити у базу података и у њој чувати. Овим подацима појединачно имају приступ надлежни органи у БиХ.</p> <p>Изјављујем у најбољем увјеренју и савјесно, да су подаци које сам навео/ла у захтјеву тачни и потпуни. Свјестан/сна сам да лажне изјаве могу довести до одбијања мог захтјева или поништавања већ издате визе као и кривично гоњење сходно правним прописима БиХ. Обавезујем се да ћу, ако ми виза буде издата, са истеком рока њеног важења напустити територију Босне и Херцеговине. Упознат /а сам са тим да ми издата виза представља, само један од услова за улазак у Босну и Херцеговину. Чињеница, да ми је издата виза не значи да имам право на обезштећење ако не испуњавам све услове за улазак на територију БиХ, те ми је зато одбијен улазак у БиХ. Услови за улазак у Босну и Херцеговину се приликом изласка поновно провјеравају.</p> <p><b>I am aware of and consent</b> to the following: any personal data concerning me which <i>appears</i> on this visa application from will be supplied to the relevant authorities in Bosnia and Herzegovina, <i>verified</i> and processed for the purposes of a decision on my visa application. Such data may be <i>entered</i> and stored in databases. <i>Such data are accessible to individual authorities in Bosnia and Herzegovina.</i></p> <p>I declare to the best of my knowledge and consciousness, that all particulars supplied by me are correct and complete. I am aware that any false statements may lead to my application being rejected or to the annulment of a visa already granted and may also render me liable to prosecution under the law of Bosnia and Herzegovina. I undertake to leave the territory of Bosnia and Herzegovina upon the expiry of the visa, if granted. I have been informed that possession of a visa is only one of the prerequisites for entry into Bosnia and Herzegovina. The mere fact that a visa has been granted to me does not mean that I will be entitled to compensation if I fail to comply with all <i>the</i> prerequisites for entry into the territory of Bosnia and Herzegovina and thus refused entry. The prerequisites for entry will be checked again on exit.</p>											
<p><b>45. Kućna adresa podnosioca/podnositelja zahtjeva/Кućна адреса подносиоца захтјева/Applicant's home address</b></p>	<p><b>46. Broj telefona/Број телефона /Telephone number</b></p>										
<p><b>47. Mjesto i datum (dd-mm-gggg) / Мјесто и датум (dd-mm-гггг) / Place and date (dd-mm-yyyy)</b></p> <p>_____</p> <table border="1" style="margin-left: auto; margin-right: auto;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>											<p><b>48. Potpis (za maloljetnike, potpis zakonskog zastupnika, staratelja/skrbnika, /Потпис (за малолјетнике, потпис законског заступника, старатеља/Signatures (for minors, signature of legal custodian/guardian)</b></p>

<p>Porupjava i obrađuje isključivo ambasada/veleposlanstvo/konzulat /Попуњава и обрађује искључиво амбасада /конзулат</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Kako je zahtjev riješen / Како је захтјев ријешен</li> <li>- Broj izdate vize / Број издате визе</li> <li>- Datum izdavanja / Датум издавања <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table></li> </ul> <p><b>Напомена:</b></p>						